



Japanese B
List of kanji characters

Japonais B
Liste de caractères *kanji*

Japonés B
Lista de caracteres *kanji*

日本語 **B**
漢字リスト

Introduction

Set out in the following list are the kanji required for the Japanese B course. Japanese B standard level (SL) students are required to know the first 400 kanji (the first two pages of this list) and students for Japanese B higher level (HL) are required to know all 600 kanji (all three pages of this list).

There are no specific kanji tests in the Japanese B course. The expectations regarding kanji in the Japanese B external examinations (paper 1, paper 2 and written assignment) are outlined below.

Paper 1: Receptive skills

Students should be able to recognize and understand the kanji in the list that follows. In other words, these are the only kanji that will be used in the paper 1 texts. If words are used on the examination paper that require kanji not included in this list, these kanji will either be glossed with *furigana* (pronunciation guide), or the word will be written in *hiragana*.

Paper 2: Written productive skills/Written assignment: Receptive and written productive skills

Although the kanji list is not prescriptive for the purposes of students' own production of Japanese, it is expected that students will use a range of appropriate kanji in their writing. Both the extent to which students use kanji and the quality of the kanji produced will be assessed under criterion A "Language", along with their command of language. Therefore, a student using very few kanji throughout a piece of writing (in paper 2 or in the written assignment), or who produces kanji that are poorly formed, will score a lower mark under criterion A.

Introduction

La liste ci-après reprend les caractères *kanji* nécessaires pour le cours de japonais B. Les élèves étudiant le japonais B au niveau moyen (NM) doivent connaître les 400 premiers *kanji* (c'est-à-dire les deux premières pages de cette liste) ; les élèves du niveau supérieur (NS) doivent quant à eux connaître l'ensemble des 600 *kanji* repris (les trois pages de la liste).

Il n'y a pas de test spécifique sur les *kanji* dans le cours de japonais B. Les exigences en matière de *kanji* lors de l'évaluation externe du cours de japonais B (épreuves d'examen 1 et 2) sont reprises ci-dessous.

Épreuve 1 : compétences réceptives

Les élèves doivent être capables de reconnaître et comprendre les *kanji* de la liste ci-après. En d'autres termes, ce sont les seuls Kanji qui seront utilisés dans les textes de l'épreuve 1. Si des mots utilisés dans l'examen requièrent des Kanji non repris dans cette liste, ces Kanji seront glosés à l'aide du *furigana* (guide de prononciation), ou les mots seront écrits en *hiragana*.

Épreuve 2 : compétences productives à l'écrit / travail écrit : compétences réceptives et compétences productives à l'écrit

Bien que cette liste de *kanji* n'ait pas de valeur normative en termes de production écrite en japonais par les élèves, on s'attend à ce que les élèves utilisent une gamme appropriée de *kanji* dans leur écriture. L'étendue de l'utilisation des *kanji* par les élèves ainsi que la qualité des *kanji* produits seront évaluées à l'aide du critère A « Langue », au même titre que la maîtrise de la langue. Dès lors, un élève utilisant très peu de *kanji* ou produisant des *kanji* mal formés dans ses productions écrites (épreuve 2 ou travail écrit) se verra attribuer une note peu élevée pour le critère A « Langue ».

Introducción

La siguiente lista compila los caracteres *kanji* que deberán conocer los alumnos que estudian Japonés B. Los alumnos que cursan la asignatura en el Nivel Medio deberán conocer los primeros 400 caracteres (que aparecen en las dos primeras páginas de esta lista). Los alumnos que cursan la asignatura en el Nivel Superior deberán conocer la lista completa de 600 caracteres (las tres páginas).

En el curso de Japonés B no existen pruebas específicas que evalúen el conocimiento de los caracteres *kanji*. A continuación se describen los aspectos relacionados con los caracteres *kanji* que los alumnos deberán conocer para las pruebas 1 y 2 de Japonés B.

Prueba 1: Destrezas receptivas

Se espera que los alumnos sepan reconocer y entender los caracteres que figuran en la lista a continuación. Esto significa que, en los textos de la prueba 1, solo se utilizarán los caracteres incluidos en dicha lista. Si en el examen se utilizaran palabras que requieran caracteres no incluidos en esta lista, dichos caracteres irán acompañados de *furigana* (guía de pronunciación), o la palabra se escribirá en *hiragana*.

Prueba 2: Destrezas productivas escritas/Trabajo escrito: Destrezas receptivas y productivas escritas

Si bien esta lista no tiene carácter prescriptivo, se espera que los alumnos utilicen correctamente una gama variada de caracteres *kanji* cuando escriben en japonés. Tanto la gama como la calidad de los caracteres utilizados se evaluarán en relación con el criterio A (lengua), junto con su dominio de la lengua. Por lo tanto, los alumnos que utilicen muy pocos caracteres *kanji* en la prueba 2 o en el trabajo escrito, o que los escriban con una caligrafía de baja calidad, no obtendrán notas altas para el criterio A.

前書き

下の 3 表に日本語 B プログラムで生徒が学習しなければならない漢字がまとめてあります。このうち、最初の 400 字（最初の 2 ページ）は BSL の生徒が学習しなければならない漢字です。BHL の生徒は 600 字の全て（つまり全 3 ページ）を学習しなければなりません。

日本語 B プログラムの試験には「漢字テスト」形式の問題は出題されません。日本語 B プログラムの中で漢字がどのように使われ、試験（paper 1、paper 2 及び written assignment）で出題されるかについては下記を参考にしてください。

Paper 1: Receptive skills

生徒は下の表に含まれている漢字が読めなければなりません。Paper 1 で出題される読解物にはこの表以外の漢字は使われません。読解物の中でこの表以外の漢字が使用されている場合は、その漢字にふりがなをつけるか、その単語をひらがなで書き表します。

Paper 2: Written productive skills/Written Assignment: Receptive and written productive skills

生徒が自ら日本語を書いている時は、必ずこのリストの漢字を使わなければならない、とは定められていませんが、学習歴にふさわしい範囲の漢字が書けることが期待されています。生徒が書く漢字の字数や漢字の書き方が正しいかどうかは criterion A（言語力）で語彙や文法力と一緒に評価されます。Paper 2 や written assignment の全体を通して漢字数が少なかったり、不正確な漢字を書いたりした場合は criterion A（言語力）で減点されます。

HL and SL, 400 characters
 NS et NM, 400 caractères
 NS y NM, 400 caracteres
 HL と SL の 400 字

一	人	二	七	八	九	十	入	山	三
才	川	口	土	子	女	千	万	上	下
大	小	日	月	木	火	水	五	六	円
中	手	分	文	少	午	今	友	父	公
犬	元	天	田	広	生	立	四	本	半
目	石	古	母	兄	出	右	左	北	外
市	白	冬	正	号	先	同	州	回	全
次	百	年	休	好	耳	肉	字	安	多
行	毎	会	気	有	名	早	西	地	車
私	凶	何	男	足	花	売	近	社	来
見	作	言	弟	走	住	町	村	赤	金
始	例	空	泳	知	明	学	林	雨	物
長	夜	英	店	国	青	姉	妹	歩	東
所	京	茶	美	乗	食	昼	前	後	海
屋	南	思	春	秋	点	高	島	速	旅
通	帰	書	校	時	家	勉	夏	魚	都
終	週	静	閉	強	黒	森	暑	寒	番
病	場	間	短	飲	買	朝	晩	飯	開
道	晴	新	鉄	園	数	続	暗	話	電
遠	楽	聞	様	読	語	駅	曜	親	菓

夕	方	切	止	内	着	欠	予	心	比
王	反	化	世	太	引	主	力	必	写
民	台	区	平	失	牛	以	史	去	他
仕	由	用	竹	式	米	危	糸	昔	忙
色	当	合	寺	雪	伝	因	成	存	両
死	再	在	交	自	体	位	低	助	変
初	君	完	利	返	冷	良	決	局	忘
考	对	徒	別	門	度	直	実	医	卒
的	季	彼	若	育	使	定	和	事	組
者	注	服	单	発	界	待	秒	神	昨
皆	計	客	室	持	降	県	科	映	画
音	送	席	洋	活	洗	要	品	便	段
留	負	係	重	院	庭	配	倍	馬	酒
部	料	起	借	記	員	真	紙	害	原
流	動	教	転	現	族	第	祭	険	習
問	宿	理	遊	悪	特	遅	達	歌	僕
絵	給	答	貸	温	階	勝	無	最	集
軽	働	授	寝	費	節	漢	業	希	意
感	練	橋	歴	説	関	望	適	銀	館
調	質	題	熱	選	顔	願	賛	頭	簡

HL only, additional 200 characters
 NS uniquement, troisième série de 200 caractères
 NS solamente, tercera serie de 200 caracteres
 HL だけの 200 字

々	工	功	夫	不	払	礼	可	代	宅
件	各	宇	老	争	任	汚	困	条	判
風	役	勞	努	均	究	投	技	身	求
告	妻	命	招	官	府	治	宗	法	易
表	果	受	念	非	泊	到	取	具	性
価	泣	並	述	宙	欧	刻	苦	飛	省
柔	祝	逆	師	染	研	政	葉	珍	郊
約	相	急	信	狭	疲	展	断	将	味
械	容	専	挙	値	殺	婚	般	差	候
能	座	格	残	消	案	連	個	笑	眠
経	済	健	康	異	陸	郵	停	探	設
移	球	参	側	術	接	略	渡	境	責
機	商	深	窓	産	率	許	情	細	痛
奥	満	登	絶	植	加	進	著	貿	等
然	湖	減	普	勤	過	喫	結	運	落
備	絡	営	期	報	悲	覚	喜	暖	想
試	愛	器	戦	禁	義	煙	準	解	資
際	違	敬	察	緑	算	疑	種	拝	増
雑	誌	弱	難	環	識	観	験	談	線
警	競	職	論	類	輸	課	億	横	啓